



"Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja" Sp. z o.o.
ul. Zjednoczenia 110 a
65-120 Zielona Góra
Polska
Sekcja ds. Zamówień Publicznych

Telefon: 68 4519 342-307
Fax: 68 4519 340
e-mail: zamowienia@zwik.zgora.pl
<http://www.zwik.zgora.pl>

Załącznik nr 2 do Zapytania ofertowego - Projekt umowy

USŁUGI GEODEZYJNE

Nr referencyjny nadany sprawie przez Zamawiającego

FZ.261.14.2025

UMOWA NR

zawarta2025 r. w Zielonej Górze pomiędzy „**Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja**”
Sp. z o.o., ul. Zjednoczenia 110a, 65-120 Zielona Góra

zarejestrowane w: Sąd Rejonowy w Zielonej Górze, VIII Wydział Gospodarczy
Krajowego Rejestru Sądowego

pod numerem: KRS 0000211506

NIP: 1040000159

REGON: 978093091

BDO: 000089643

Kapitał zakładowy: 147 564 000,00 zł

reprezentowana przez:

.....

zwanego dalej **Zamawiającym**,

a:

z siedzibą:

zarejestrowaną w:

NIP:

REGON:

reprezentowaną przez :

zwaną dalej **Wykonawcą**.

Niniejsza umowa zostaje zawarta w wyniku dokonania wyboru oferty przez Zamawiającego w związku z postępowaniem nr FZ.261.14.2025 pn.: „Usługi geodezyjne”, prowadzonym w trybie Zapytania ofertowego zgodnie z § 7 Regulaminu udzielania zamówień sektorowych o wartości nieprzekraczającej kwoty wskazanej w § 3 ust. 4 „Regulaminu udzielania zamówień” przez „Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja” Sp. z o.o. oraz zamówień klasycznych o wartości nieprzekraczających 130 000,00 zł (zwanego dalej Regulaminem), obowiązującego u Zamawiającego.



§ 1

Przedmiot umowy

1. Przedmiotem umowy jest usługa polegająca na kompleksowej obsłudze geodezyjnej inwestycji Zamawiającego, obejmująca pomiary sieci i przyłączy wodociągowych i kanalizacyjnych (jak też sieci współistniejących) oraz sporządzanie powykonawczej dokumentacji geodezyjno-kartograficznej dla inwestycji realizowanych oraz sieci istniejących potrzebujących inwentaryzacji i ujawnienia, a także weryfikacji istniejących sieci w terenie. Dokumentację należy opracować w postaci standardowych dokumentów papierowych oraz cyfrowych plików w formacie dxf lub dwg (obsługiwanym przez programy typu CAD) lub ewentualnie w formacie .shp (tzw. shape) standardowym do wymiany informacji GIS.
2. Zakres zamówienia obejmuje:
 1. Pomiar powykonawczy przyłączy wodociągowych
 2. Pomiar powykonawczy przyłączy kanalizacyjnych
 3. Pomiar powykonawczy sieci wodociągowych
 4. Pomiar powykonawczy sieci kanalizacyjnych
 5. Pliki cyfrowe, o których mowa w ust 1
 6. Mapa do celów projektowych- liniowa (pas szerokości 75 m), tereny zabudowane
 7. Wytyczenie trasy sieci wodociągowej
 8. Wytyczenie trasy sieci kanalizacyjnej.

§ 2

Termin realizacji przedmiotu zamówienia

1. Umowa będzie realizowana sukcesywnie w okresie od dnia jej podpisania do 31.03.2027 r.
2. Usługi do wykonania zlecane będą każdorazowo przez Zamawiającego drogą e-mailową na adres:; przyjmuje się, że Wykonawca otrzymał zgłoszenie Zamawiającego w dacie jego wysłania przez Zamawiającego.
3. Wykonawca będzie realizował zlecenia na wykonanie usług w terminie:
 - a) wykonanie pomiarów w terenie- nie później niż 24 godziny od zgłoszenia przez Zamawiającego,
 - b) wykonanie i dostarczenie prac dokumentacyjnych – szkice geodezyjne - nie później niż 5 dni roboczych od zgłoszenia przez Zamawiającego, chyba że Wykonawca uargumentuje powód wydłużenia terminu sporządzenia szkiców pisemnie,
 - c) wykonanie i dostarczenie prac dokumentacyjnych – mapy - nie później 21 dni kalendarzowych od zgłoszenia przez Zamawiającego,



ROK ZAŁOŻENIA: 1875

"Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja" Sp. z o.o.

ul. Zjednoczenia 110 a

65-120 Zielona Góra

Polska

Sekcja ds. Zamówień Publicznych

Telefon: 68 4519 342-307

Fax: 68 4519 340

e-mail: zamowienia@zwik.zgora.pl<http://www.zwik.zgora.pl>

- d) wytyczenie tras sieci wodociągowej i kanalizacyjnej- nie później niż 24 godziny od zgłoszenia przez Zamawiającego.

§ 3

Wynagrodzenie

1. Strony ustalają ceny jednostkowe dla poszczególnych usług geodezyjnych:

Nazwa usługi	j.m.	cena netto
Pomiar powykonawczy przyłączy wodociągowych	do 50 m	
	do 100 m	
Pomiar powykonawczy przyłączy kanalizacyjnych	do 50 m	
	studzienka	
Pomiar powykonawczy sieci wodociągowej	odcinek sieci do 100 m	
	za każdy następny odcinek do 100 m	
Pomiar powykonawczy sieci kanalizacyjnej	odcinek sieci do 100 m	
	za każdy następny odcinek do 100 m	
	studzienka	
Mapa do celów projektowych - liniowa (pas szerokość 75 m), tereny zabudowane	do 100 m	
	za każde następne 100 m	
Wytyczenie trasy sieci wodociągowej	odcinek do 100 m	
	za każde następne 100 m	
Wytyczenie trasy sieci kanalizacyjnej	odcinek do 100 m	
	za każde następne 100 m	
	studzienka	

2. Wykonawca oświadcza, że określone w ust. 1 ceny obejmują całość prac geodezyjno-kartograficznych oraz kosztów z nimi związanych tj. koszty transportu, koszty WODGiK, prace kameralne (działania polegające na przeniesieniu wykonanych wcześniej pomiarów terenowych na mapę), koszty reprodukcji (powielania), wszelkie utrudnienia techniczne i pogodowe oraz współczynniki na ruch piesz i kołowy.
3. Rzeczywista ilość zleconych usług wynikać będzie z bieżących potrzeb Zamawiającego.
4. Do cen określonych w ust. 1 doliczany będzie podatek VAT, zgodnie z obowiązującymi w dniu wystawienia faktury przepisami.



"Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja" Sp. z o.o.
ul. Zjednoczenia 110 a
65-120 Zielona Góra
Polska

Telefon: 68 4519 342-307

Fax: 68 4519 340

e-mail: zamowienia@zwik.zgora.pl

<http://www.zwik.zgora.pl>

Sekcja ds. Zamówień Publicznych

5. Ceny określone w ust. 1 są niezmiennie przez okres jednego roku od dnia podpisania umowy. Na wniosek Wykonawcy ceny te mogą być waloryzowane jeden raz w każdym kolejnym roku w oparciu o średnioroczny wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych ogółem podany przez GUS za ubiegły rok kalendarzowy. O zmianie cen Wykonawca zawiadomi pisemnie Zamawiającego na 14 dni przed proponowaną zmianą. Nowe ceny będą obowiązywać dopiero po zaakceptowaniu przez Zamawiającego, potwierdzonym podpisaniem stosownego aneksu.

§ 4

Warunki i terminy płatności

1. Strony ustalają, że zapłata wynagrodzenia nastąpi na podstawie faktury wystawionej przez Wykonawcę, po wykonaniu każdej zleconej usługi geodezyjnej.
2. Płatności będą dokonywane przez Zamawiającego przelewem w terminie 14 dni od daty doręczenia Zamawiającemu faktury, na rachunek bankowy wskazany na fakturze.
3. Za moment zapłaty Strony uznają obciążenie rachunku bankowego Zamawiającego.

§ 5

Kary umowne

1. Wykonawca zobowiązany jest zapłacić Zamawiającemu karę umowną w wysokości:
 - 1) 150,00 zł netto za niedotrzymanie terminu realizacji Umowy, określonego w § 2 ust. 3 Umowy – za każdy dzień zwłoki,
 - 2) 10 000,00 zł netto w przypadku rozwiązania Umowy w trybie określonym w § 6 ust.1 lub odstąpienia od Umowy przez Zamawiającego, z powodu okoliczności leżących po stronie Wykonawcy albo rozwiązania/odstąpienia od Umowy przez Wykonawcę z przyczyn niezależnych od Zamawiającego.
2. Wykonawcy przysługuje prawo do egzekwowania od Zamawiającego odsetek w wysokości ustawowej z tytułu przekroczenia terminu zapłaty, określonego w Umowie.
3. Zapłata kar umownych nie zwalnia Wykonawcy od obowiązku wykonania Umowy.
4. Zamawiający ma prawo potrącania kar umownych, o których mowa w ust. 1, z należnego Wykonawcy wynagrodzenia.
5. Jeżeli kary umowne nie pokrywają szkody poniesionej przez Stronę, może ona dochodzić odszkodowania uzupełniającego na zasadach ogólnych.
6. Strony za obopólnym porozumieniem mogą odstąpić od egzekucji całości lub części naliczonych kar umownych.
7. Strony zastrzegają sobie prawo do odszkodowania uzupełniającego, przenoszą wysokość kar umownych do wysokości rzeczywiście poniesionej szkody.



ROK ZAŁOŻENIA: 1875
"Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja" Sp. z o.o.
ul. Zjednoczenia 110 a
65-120 Zielona Góra
Polska

Sekcja ds. Zamówień Publicznych

Telefon: 68 4519 342-307

Fax: 68 4519 340

e-mail: zamowienia@zwik.zgora.pl

<http://www.zwik.zgora.pl>

§ 6

Rozwiązanie umowy

1. Zamawiający ma prawo rozwiązać umowę w trybie natychmiastowym, w przypadku naruszenia istotnych postanowień tejże umowy w szczególności, gdy:
 - a) Wykonawca bez uzasadnionych przyczyn nie wykona przedmiotu Umowy,
 - b) nienależyście wykona Umowę, tj. pod względem jakości lub terminowości, określonej w § 2 ust. 3.
2. Rozwiązanie umowy przez Zamawiającego w zakresie określonym w ust. 1 nie powoduje powstania obowiązku zapłaty odszkodowań z tytułu rozwiązania Umowy.
3. Wykonawcy przysługuje prawo rozwiązania umowy, jeżeli Zamawiający nie wywiązuje się z obowiązku zapłaty faktur w terminie 21 dni od upływu terminu zapłaty określonego w niniejszej umowie.
4. Rozwiązanie umowy powinno nastąpić w formie pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 7

Postanowienia końcowe

1. Sprawy nieujęte w niniejszej umowie regulują przepisy Regulaminu udzielania zamówień sektorowych o wartości nieprzekraczającej kwoty wskazanej w § 3 ust. 4 „Regulaminu udzielania zamówień” przez „Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja” Sp. z o.o. oraz zamówień klasycznych o wartości nieprzekraczających 130.000,00 zł oraz przepisy Kodeksu Cywilnego.
2. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności, chyba że w treści umowy Strony postanowiły inaczej.
3. Wszelkie sprawy sporne wynikłe z realizacji niniejszej umowy rozwiązywane będą przez Strony w pierwszej kolejności polubownie, a gdy osiągnięcie porozumienia w ten sposób nie będzie możliwe, rozstrzygał będzie Sąd właściwy według siedziby Zamawiającego.
4. „Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja” spółka z o.o. oświadcza, że posiada status dużego przedsiębiorcy w rozumieniu art. 4 pkt 6 w zw. z pkt 5 ustawy z dnia 8 marca 2013 r. o przeciwdziałaniu nadmiernym opóźnieniom w transakcjach handlowych.
5. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

ZAMAWIAJĄCY:

.....

WYKONAWCA:

.....



"Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja" Sp. z o.o.
ul. Zjednoczenia 110 a
65-120 Zielona Góra
Polska
Sekcja ds. Zamówień Publicznych

Telefon: 68 4519 342-307
Fax: 68 4519 340
e-mail: zamowienia@zwik.zgora.pl
<http://www.zwik.zgora.pl>

Klauzula Informacyjna – kontrahenci

Zgodnie z art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 roku w sprawie ochrony osób fizycznych, w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, zwane dalej RODO, informuję, że:

1. Administratorem danych osobowych są Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja sp. z o. o. z siedzibą w Zielonej Górze przy ul. Zjednoczenia 110A, 65-120 Zielona Góra, KRS: 0000211506, NIP: 1040000159, REGON: 978093091.
2. Administrator powołał Inspektora Ochrony Danych – Rafał Wielgus, adres e-mail: iod@bhpx.pl, tel. 68 411 40 00.
3. Dane przetwarzane są na podstawie:
 - art. 6 ust. 1 lit. b RODO w celu realizacji zawartej umowy,
 - art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu wypełnienia obowiązków prawnych spoczywających na Administratorze spełniając w szczególności wymogi ustawy z dnia 29 września 1994r. o rachunkowości (Dz.U.2021, poz. 217 ze zm.) (w szczególności: wystawianie faktur, prowadzenie ksiąg rachunkowych oraz dokumentacji podatkowej),
 - art. 6 ust. 1 lit. f w związku z realizacją uzasadnionych interesów Administratora w szczególności do dochodzenia roszczeń oraz obrony praw Administratora.
4. Odbiorcami danych osobowych mogą być tylko podmioty uprawnione do odbioru Pani/Pana danych w uzasadnionych przypadkach albo na podstawie odpowiednich przepisów prawa, w szczególności organy państwowe oraz podmioty przetwarzające w imieniu Administratora zgodnie z art. 28 RODO (policja, sądy, obsługa RODO, BHP, medycyna pracy itp.)
5. Dane osobowe będą przechowywane zgodnie z przepisami prawa, przez czas trwania umowy. W późniejszym okresie przez okres wymagany przepisami prawa, w szczególności przez okres przechowywania dokumentacji księgowej i podatkowej wynikający z przepisów prawa. Dane przetwarzane w celu dochodzenia roszczeń (np. w postępowaniach sądowych) będą przechowywane przez okres przedawnienia roszczeń, wynikający z przepisów kodeksu cywilnego
6. Dane pochodzą od osoby, której dane dotyczą bądź od osoby legitymującej się jej pełnomocnictwem.
7. W związku z podaniem danych, przysługują: prawo do żądania od Administratora dostępu do danych osobowych, prawo do ich sprostowania i usunięcia danych, ograniczenia przetwarzania, prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie.
Uwaga: *prawo do usunięcia danych nie ma zastosowania w zakresie w jakim przetwarzanie jest niezbędne do wywiązania się z prawnego obowiązku wymagającego przetwarzania na mocy prawa Unii lub prawa państwa członkowskiego, któremu podlega Administrator, lub do wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej powierzonej Administratorowi*
8. W przypadku powzięcia informacji o niezgodnym z prawem – przetwarzaniu danych osobowych, mają Państwo prawo do wniesienia z tego tytułu skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.
9. Dane osobowe nie będą podlegać zautomatyzowanemu przetwarzaniu, w tym profilowaniu.
10. Administrator nie zamierza przekazywać Państwa danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej.

Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niezbędne do realizacji założeń umowy.

Odmowa ich podania będzie skutkować brakiem możliwości realizacji umowy